



Jefferson Elementary School

Ms. Kimmerly Nieves, Principal
Ms. LeAnn Bruno, Assistant Principal

131 Weyman Avenue
New Rochelle, NY 10805
914-576-4430

<http://jefferson.nred.org>

Jefferson School
C.A.R.E.S. Student Handbook
2016-2017 Title I
School-Parent-Student Compact



Escuela Jefferson
Manual de C.A.R.E.S.
2016-2017 Titulo I
Escuela-Pariente-Estudiante Compacto

Jefferson's Mission Statement

Together, we will accept the diversity of all children, taking them forward on their educational journeys to reach their fullest potential. We will encourage their curiosity as they become successful lifelong learners.

Together, we will foster partnerships with the goal of encouraging student achievement by building on students' strengths and supporting their social and emotional development.

Together, we will continue to promote and enhance the educational development of every member (staff, students and parents) of the Jefferson Community.

Jefferson School and Parents
2016-2017

Contrato de Comportamiento de la Escuela Jefferson



Por favor firme esta forma y devuélvala al maestro(a) de su hijo(a):



-
- ☐ He leído y discutido el Código de Conducta de Jefferson con mi hijo(a).
 - ☐ Estamos de acuerdo en seguir el Código como miembros de la Comunidad de Jefferson.

Nombre del Alumno: _____

Maestro: _____

Nombre del Padre: _____

Firma del Padre

Fecha

Derechos y Responsabilidades de los Estudiantes

Derechos

Los estudiantes tienen derecho a:

- A una educación apropiada y gratuita
- Un ambiente limpio, seguro y ordenado
- Trabajar, escuchar y aprender en libertad
- Hablar y ser escuchados
- Libres de burlas, libres de cometer errores
- Libres de abuso verbal y físico
- Recibir un trato respetuoso por parte de los adultos
- Decir no? A un grupo si el o ella se siente presionado
- Tener sus pertenencias a salvo

Responsabilidades

Los estudiantes son responsables de:

- Asistir a la escuela regularmente y estar a tiempo, comportarse adecuadamente y completar sus asignaciones
- Venir a la escuela vestidos apropiadamente
- Tratar al edificio y el patio de juegos respetuosamente
- Respetar las reglas de la escuela y no interferir con el aprendizaje de los demás
- Escuchar a los demás
- Tratar a otras personas y sus posesiones con cuidado
- Tratar a los adultos con respeto
- Respetar las posesiones de los demás

Dear Parents,

We know that children learn best in an atmosphere that is happy and stress-free for all. This is why we help children develop positive behaviors that will help them work carefully and cooperatively.



Classroom rules are often developed with the children at school. This booklet was created to help your child understand the importance of positive social behavior in school.

Please read it carefully with your child. Then sign and return the included Parent/Student Agreement.

Many thanks,
The Jefferson Staff

Jefferson School's Code of Behavior

Jefferson C.A.R.E.S.

Considerate

- Show respect with your words and your voice
- Keep hands, feet, and objects to yourself
- Show good manners (e.g. saying "please" and "thank you")
- Respect the differences in others

Appropriate

- Raise your hand when you need help or have a question
- Speak with an adult or Peer Mediator if you need to share your feelings
- Be patient when you have to wait your turn

Responsible

- Clean up after yourself at all times
- Return things to where they belong, such as items used in gym class
- Keep your belongings safe, such as your books and jackets
- Respect others' belongings and property

Educated

- Walk, not run in the halls and on line
- Pay attention and listen carefully so you can learn from the people around you
- Be on time for class
- Complete all homework and classwork

Selfless

- Help others in need (e.g. bring a student to the nurse, helping with cleanup, telling an adult when a student needs help)
- Bring items that are not yours to the Lost and Found
- Encourage others to do the right thing

Código de Comportamiento Recompensas y Consecuencias



Recompensas

Excelente comportamiento será recompensado por:

- Premio del Estudiante del Mes
- El estudiante estará en los anuncios de la mañana
- Premios individuales en el salón de clases

Consecuencias por el Comportamiento Inadecuado

El comportamiento inadecuado se maneja a través de una

- llamada por teléfono a su casa
- reunión de padres
- suspensión en la escuela
- suspensión de de la escuela

Las infracciones graves, como los siguientes ejemplos resultarán con la suspensión inmediata de la escuela:

- Llevar un arma a la escuela
- El acoso cibernético
- Conducta intencional que resulte en daño físico o emocional
- Comportamiento de poner en peligro la seguridad de la comunidad escolar
- Contacto sexual inapropiado
- Otras incidentes graves o violaciones, determinado por la Administración

Código de Comportamiento de la Escuela Jefferson Somos C.A.R.E.S.

Considerado

- Mostrar respeto con sus palabras y voz
- Mantenga las manos, pies, y objetos para sí mismo
- Demuestre buenos modales (ejemplo: decir “por favor” y “gracias”)
- Respetar las diferencias de los demás

Apropiado

- Levanta la mano cuando necesites ayuda o tengas una pregunta
- Habla con un adulto o un Compañero Mediador si quieres compartir tus sentimientos
- Se paciente cuando tengas que esperar tu turno

Responsable

- Limpia tus cosas al terminar en todo momento
- Devuelve las cosas a donde pertenecen, como las cosas que utilizas en el gimnasio
- Mantén tus pertenencias seguras, tales como tus libros y chaquetas
- Respetas las pertenencias de otros y sus propiedades

Educado

- Camina, no corras en los pasillos ni cuando estés en línea
- Pon atención y escucha cuidadosamente así podrás aprender de la gente que te rodea
- Llega a tiempo a la clase
- Completa todas las tareas y el trabajo de clase

Selfless (desinteresado)

- Ayuda a los necesitados (ejemplo: lleva a un estudiante a la enfermería, ayuda con la limpieza, dile a un adulto cuando un estudiante necesite ayuda)
- Lleva los artículos que no son tuyos/encontrados al “Lost and Found”
- Anima a los demás a hacer lo correcto

Code of Behavior Rewards & Consequences



Rewards

Rewards for exemplary behavior

- Student of the Month Award
- Student featured on morning announcements
- Individual classroom recognition

Consequences for Inappropriate Behavior

Misbehaviors will be handled through a

- phone call home
- parent meeting
- In-school suspension
- Out-of-school suspension

Serious infractions such as the following MAY result in immediate out-of-school suspension

- Bringing a weapon to school
- Cyber bullying or bullying
- Intentional behavior resulting in physical or emotional injury
- Behavior jeopardizing the safety of the school community
- Inappropriate sexual contact
- Other serious incidents or violations determined by Administration

Student Rights and Responsibilities

Rights

Students have the right to:

- A free, appropriate education
- A clean, safe, orderly environment
- Work, listen and learn freely
- Speak and be heard
- Freedom from teasing, freedom to make mistakes
- Freedom from verbal and physical abuse
- Receive respectful treatment from adults
- Say “no” to a group if he or she feels pressured
- Learn in a positive and supportive environment

Responsibilities

Students are responsible for:

- Attending school regularly and on time
- Behaving appropriately
- Completing their assignments
- Coming to school appropriately dressed
- Treating the building and the grounds respectfully
- Observing school rules and not interfering with others' learning
- Listening to others
- Treating each other and their belongings with care
- Treating adults with respect
- Respecting others' possessions

Estimados Padres de Familia,

Sabemos que los niños aprenden mejor en un ambiente que es feliz y libre de estrés para todos. Es por eso que ayudamos a los niños a desarrollar conductas personales de aprendizaje que les ayudará a trabajar con cuidado y cooperativamente.



Las Reglas de la clase son a menudo desarrolladas con los niños en la escuela. Este folleto fue creado para ayudar a su hijo a entender la importancia de un buen comportamiento social en la escuela.

Por favor, lea este folleto cuidadosamente con su hijo(a). Después, firme y devuelva el acuerdo incluido de Padres/Estudiantes.

Muchas Gracias,

El personal de Jefferson

Declaración de la Misión de Jefferson

Juntos, vamos a aceptar la diversidad de todos los niños, llevándolos adelante en sus viajes educativos para alcanzar su máximo potencial. Vamos a estimular su curiosidad mientras que ellos estén aprendiendo de la vida exitosamente.

Juntos, vamos a fomentar las asociaciones con el objetivo de estimular el aprovechamiento estudiantil al construir sobre las fortalezas de los estudiantes y apoyar su desarrollo social y emocional.

Juntos, vamos a continuar promoviendo y mejorando el desarrollo educativo de cada miembro (personal, estudiantes y padres de familia) de la Comunidad de Jefferson.

**Escuela de Jefferson y parientes
2016-2017**

Jefferson School's Behavior Contract



Please sign this form and return it to your child's teacher:



-
- ☐ I have read and discussed the Jefferson Code of Behavior with my child.
- ☐ We agree to follow the Code as members of the Jefferson Community.

Child's Name: _____

Child's Teacher: _____

Parent's Name (print) _____

Parent's Signature

Date

Escuela Jefferson

C.A.R.E.S.

2016-2017 Titulo I



Jefferson School

C.A.R.E.S. Student Handbook

2016-2017 Titulo 1